GOBERNACION DEL X DEPARTAMENTO ALTO PARANA
Av. Bernardino Caballero y Rogelio Benítez – Tel/Fax; (595) 61 518 105
Ciudad del Este – República del Paraguay

GOBERNACION DE ALTO PARANA

UNIDAD OPERATIVA DE CONTRATACIONES

Contrato N° 07/2016

Entre la **GOBERNACION DE ALTO PARANA**, domiciliada en la *Avenida General Bernardino Caballero y Rogelio Benítez*, república del Paraguay, representada para este acto por el **ING. JUSTO ARICIO ZACARIAS IRUN**, con cédula de identidad **N° 796.721**, denominada en adelante la contratante, por una parte, y, por la otra, la firma **FASV IMPORT EXPORT** , domiciliada en Avd. Mcal. Estigarribia y Paraguarí, Presidente Franco, república del Paraguay, representada para este acto por la **Sra. MARIA DE FATIMA SARTORIO VANNI**, con cédula de identidad **N° 696.150**, denominada en adelante el proveedor, denominadas en conjunto "las partes" e, individualmente, "parte", acuerdan celebrar el presente "contrato de ***ADQUISICION DE ALMUERZO NATURAL PARA INSTITUCIONES EDUCATIVAS DEL DEPARTAMENTO DEL ALTO PARANA (AD REFERENDUM) ZONA SUR.***", el cual estará sujeto a las siguientes cláusulas y condiciones:

1. OBJETO
LICITACION PUBLICA NACIONAL Nº 02/2016 – ADQUISICION DE ALMUERZO NATURAL PARA INSTITUCIONES EDUCATIVAS DEL DEPARTAMENTO DEL ALTO PARANA (AD REFERENDUM) ZONA SUR – SEGUNDO LLAMADO

2. DOCUMENTOS INTEGRANTES DEL CONTRATO
Los documentos contractuales firmados por las partes y que forman parte integral del Contrato son los siguientes:

a) Contrato;
b) El Pliego de Bases y Condiciones y sus Adendas o modificaciones;
c) Las Instrucciones al Oferente (IAO) y las Condiciones Generales del Contrato (CGC) publicadas en el portal de Contrataciones Públicas;
d) La oferta del Proveedor;
e) La resolución de adjudicación del Contrato emitida por la Contratante y su respectiva notificación;

Los documentos que forman parte del Contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o discrepancia entre los mismos, la prioridad se dará en el orden enunciado anteriormente, siempre que no contradigan las disposiciones del Pliego de Bases y Condiciones, en cuyo caso prevalecerá lo dispuesto en este.

3. IDENTIFICACIÓN DEL CRÉDITO PRESUPUESTARIO PARA CUBRIR EL COMPROMISO DERIVADO DEL CONTRATO

El crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del presente Contrato está previsto conforme al siguiente detalle:

Año	T.P.	Programa	Sub Programa	Proyecto	Objeto de Gasto	F.F.	O.F.	Departamento	Monto
2016	*2*	*1*	*3*	*0*	*848*	*30*	*6*	*10*	*1.400.000.000*
2016	*2*	*1*	*3*	*0*	*848*	*30*	*3*	*10*	*1.500.000.000*

Esta contratación está incluida en el Plan Anual de Contrataciones (PAC) con el ID Nº 302.647

4. PROCEDI MIENTO DE CONTRATACIÓN

El presente Contrato es el resultado del procedimiento de **LICITACION PUBLICA NACIONAL N° 02/2016,** convocado por la **GOBERNACION DE ALTO PARANA**. La adjudicación fue realizada según acto administrativo **N°915/2016 de fecha 11/07/2016**

5. PRECIO UNITARIO Y EL IMPORTE TOTAL A PAGAR POR LOS BIENES y/o SERVICIOS.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	11
Ítem *	Código Catalogo*	Descripción del Bien *	Marca**	Procedencia**	Unidad de Medida*	Presentación*	Cantidad mínima*	Cantidad máxima*	Precio unitario (IVA incluido)**	Precio Total Minimo (IVA incluido)**	Precio Total Máximo (IVA incluido)**
1	50192703-001	Esc Bas N° 3.612 San Miguel	Fasv	Paraguaya	*Ración*	*Ración de comida*	4.350	8.700	11.600	50.460.000	100.920.000

María de Fátima Sartorio Vanni
FASV
IMPORT - EXPORT
(0983) 632 200 (061)550 309

GOBERNACIÓN ALTO PARANA

2	50192703-001	Esc Bas N° 3.611 Caacupé	Fasv	Paraguaya	Ración	Ración de comida	3.400	6.800	11.600	39.440.000	78.880.000
3	50192703-001	Esc Bas N° 3.610 San Roque	Fasv	Paraguaya	Ración	Ración de comida	3.400	6.800	11.600	39.440.000	78.880.000
4	50192703-001	Esc Bas Hortencia Báez	Fasv	Paraguaya	Ración	Ración de comida	10.150	20.300	11.600	117.740.000	235.480.000
5	50192703-001	Esc Bas N° 1.773 San Roque G.	Fasv	Paraguaya	Ración	Ración de comida	4.350	8.700	11.600	50.460.000	100.920.000
6	50192703-001	Esc Bas N° 4.322 2 De Octubre	Fasv	Paraguaya	Ración	Ración de comida	5.550	11.100	11.600	64.380.000	128.760.000
7	50192703-001	Esc Bas N° 4.327 San Juan B.	Fasv	Paraguaya	Ración	Ración de comida	2.350	4.700	11.600	27.260.000	54.520.000
8	50192703-001	Esc Bas N° 5.487 San Roque	Fasv	Paraguaya	Ración	Ración de comida	4.850	9.700	11.600	56.260.000	112.520.000
9	50192703-001	Esc Bas N° 5.488 Sto. Domingo	Fasv	Paraguaya	Ración	Ración de comida	1.100	2.200	11.600	12.760.000	25.520.000
10	50192703-001	Esc Bas N° 5.489 Lomas Valentinas	Fasv	Paraguaya	Ración	Ración de comida	8.250	16.500	11.600	95.700.000	191.400.000
11	50192703-001	Esc Bas N°4.328 San Isidro	Fasv	Paraguaya	Ración	Ración de comida	2.750	5.500	11.600	31.900.000	63.800.000
12	50192703-001	Esc Bas N° 633 San José	Fasv	Paraguaya	Ración	Ración de comida	7.750	15.500	11.600	89.900.000	179.800.000
13	50192703-001	Esc Bas N° 1.326 San Luis Gonzaga	Fasv	Paraguaya	Ración	Ración de comida	11.750	23.500	11.600	136.300.000	272.600.000
14	50192703-001	Esc Bas N° 3.615 Virgen de Caacupé	Fasv	Paraguaya	Ración	Ración de comida	2.900	5.800	11.600	33.640.000	67.280.000
15	50192703-001	Esc Bas N° 5.433 Ramón Indalecio Cardozo	Fasv	Paraguaya	Ración	Ración de comida	1.250	2.500	11.600	14.500.000	29.000.000
16	50192703-001	Esc Bas N° 1.531 San Francisco de Asís	Fasv	Paraguaya	Ración	Ración de comida	1.400	2.800	11.600	16.240.000	32.480.000
17	50192703-001	Esc Bas N° 2.981 San Antonio de P.	Fasv	Paraguaya	Ración	Ración de comida	1.650	3.300	11.600	19.140.000	38.280.000
18	50192703-001	Esc Bas N° 2.983 Niños M. De Acosta Ñu	Fasv	Paraguaya	Ración	Ración de comida	1.250	2.500	11.600	14.500.000	29.000.000

María de Fátima Sartorio Vanni
FASV
IMPORT - EXPORT
(0983) 632 200 (061)550 309

GOBERNACIÓN ALTO PARANÁ
GOBERNADOR

19	50192703-001	Esc Bas N° 2.980	Fasv	Paraguaya	*Ración*	*Ración de comida*	6.050	12.100	11.600	70.180.000	140.360.000
20	50192703-001	Esc Bas N° 1.771 Don Tomas Romero Pereira	Fasv	Paraguaya	*Ración*	*Ración de comida*	15.100	30.200	11.600	175.160.000	350.320.000
21	50192703-001	Esc Bas N° 3.605 María Auxiliadora	Fasv	Paraguaya	*Ración*	*Ración de comida*	3.050	6.100	11.600	35.380.000	70.760.000
22	50192703-001	Esc Bas N° 3.232 Madre Patria	Fasv	Paraguaya	*Ración*	*Ración de comida*	4.650	9.300	11.600	53.940.000	107.880.000
23	50192703-001	Esc Bas N° 2.777 San Isidro Labrador	Fasv	Paraguaya	*Ración*	*Ración de comida*	4.250	8.500	11.600	49.300.000	98.600.000
24	50192703-001	Esc Bas N° 3.603 Sagrada Familia	Fasv	Paraguaya	*Ración*	*Ración de comida*	3.350	6.700	11.600	38.860.000	77.720.000
25	50192703-001	Esc Bas N° 2.002 San Miguel Arcángel	Fasv	Paraguaya	*Ración*	*Ración de comida*	3.250	6.500	11.600	37.700.000	75.400.000
26	50192703-001	Esc Bas N° 3.609 San Jorge	Fasv	Paraguaya	*Ración*	*Ración de comida*	2.500	5.000	11.600	29.000.000	58.000.000
27	50192703-001	Esc Bas N° 3.601 Paraguay España	Fasv	Paraguaya	*Ración*	*Ración de comida*	4.350	8.700	11.600	50.460.000	100.920.000
TOTAL							**125.000**	**250.000**		***1.450.000.000***	***2.900.000.000***

El monto mínimo del presente contrato asciende a la suma de ***Mil cuatrocientos cincuenta millones de guaraníes (Gs. 1.450.000.000)*** y el monto máximo es de ***Dos mil novecientos millones de guaraníes (Gs. 2.900.000.000)***

El Proveedor se compromete a proveer los Bienes a la Contratante y a subsanar los defectos de éstos de conformidad a las disposiciones del Contrato.
La Contratante se compromete a pagar al Proveedor como contrapartida del suministro de los bienes y servicios y la subsanación de sus defectos, el Precio del Contrato o las sumas que resulten pagaderas de conformidad con lo dispuesto en las Condiciones Especiales del Contrato (CEC).

6. VIGENCIA DEL CONTRATO

El plazo de vigencia de este Contrato es hasta el 31 de Diciembre del presente año, contados desde la suscripción del mismo.

7. PLAZO, LUGAR Y CONDICIONES DE LA PROVISIÓN DE BIENES

Nº	INSTITUCION EDUCATIVA	DISTRITO	DIRECCION
1	Esc Bas N° 3612 San Miguel	PUERTO DOMINGO IRALA	Puerto Tabucay
2	Esc Bas N° 3611 CAACUPE	PUERTO DOMINGO IRALA	Italiano Cue 360 Hectáreas
3	Esc Bas N° 3610 SAN ROQUE	PUERTO DOMINGO IRALA	Italiano Cue 360 Hectáreas
4	Esc Bas N° HORTENCIA BAEZ	PUERTO DOMINGO IRALA	Puerto Domingo Irala

María de Fátima Sartorio Vanni
FASV
IMPORT EXP
(0983) 632 200 (061)500 500

GOBERNACIÓN ALTO PARANÁ
GOBERNADOR

5	Esc Bas N° 1773 SAN ROQUE G.	PUERTO DOMINGO IRALA	Colonia Jepopyhy
6	Esc Bas N° 4322 2 DE OCTUBRE	ÑACUNDAY	Colonia 8 de Diciembre
7	Esc Bas N° 4327 SAN JUAN B	ÑACUNDAY	Puerto Torocua
8	Esc Bas N° 5487 SAN ROQUE	ÑACUNDAY	Bº San Roque
9	Esc Bas N° 5488 STO DOMINGO	ÑACUNDAY	Bº Santo Domingo
10	Esc Bas N° 5489 LOMAS VALENTINAS	ÑACUNDAY	Puerto Lomas Valentinas
11	Esc Bas N°4328 SAN ISIDRO	ÑACUNDAY	Chacore 1º Línea
12	Esc Bas N° 633 San Jose	ÑACUNDAY	Puerto Paranambu
13	Esc Bas N° 1326 San Luis Gonzaga	ÑACUNDAY	Itaipyte
14	Esc Bas N° 3615 Virgen de Caacupe	ÑACUNDAY	Torocua'I
15	Esc Bas N° 5433 Ramon Indalecio Cardozo	CIUDAD DEL ESTE	Barrio Juan E'oleary
16	Esc Bas N° 1531 SAN FRANCISCO DE ASIS	CIUDAD DEL ESTE	Barrio Obrero
17	Esc Bas N° 2981 SAN ANTONIO DE P.	CIUDAD DEL ESTE	Barrio Remansito
18	Esc Bas N° 2983 NIÑOS M. DE ACOSTA ÑU	CIUDAD DEL ESTE	Barrio Remansito
19	Esc Bas N° 2980	CIUDAD DEL ESTE	Km. 4 ½ San José
20	Esc Bas N° 1771 Don Tomas Romero Pereira	LOS CEDRALES	Barrio Los Cedrales
21	Esc Bas N° 3605 Maria Auxiliadora	LOS CEDRALES	Puerto Ordoñez
22	Esc Bas N° 3232 Madre Patria	LOS CEDRALES	1era. Linea San Isidro
23	Esc Bas N° 2777 San Isidro Labrador	LOS CEDRALES	1era. Linea San Isidro
24	Esc Bas N° 3603 Sagrada Familia	LOS CEDRALES	1era. Linea San Isidro
25	Esc Bas N° 2002 San Miguel Arcangel	LOS CEDRALES	Pengo San Miguel
26	Esc Bas N° 3609 San Jorge	LOS CEDRALES	Compañía Sosiego
27	Esc Bas N° 3601 Paraguay España	LOS CEDRALES	2da. Linea San Isidro

8. ADMINISTRACIÓN DEL CONTRATO

La administración del contrato estará a cargo de: la Secretaria de Educación y Cultura de la Gobernación de Alto Paraná.

9. FORMA Y TÉRMINOS PARA GARANTIZA EL CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO

La garantía para el fiel cumplimiento del contrato se regirá por lo establecido en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato, la cual se presentará a más tardar dentro de los 10 (días) calendarios siguientes a la firma del contrato. La garantía de fiel cumplimiento debe ser equivalente al 10 % del monto total del contrato.-

10. MULTAS.

Las multas y otras penalidades que rigen en el presente contrato serán aplicadas conforme con las Condiciones Especiales y Generales del Contrato. Llegado al monto equivalente a la Garantía de Fiel Cumplimiento de Contrato, la Contratante podrá aplicar el procedimiento de rescisión de contratos de conformidad al Artículo 59 inc. c) de la Ley N° 2.051/03 "De Contrataciones Públicas", caso contrario deberá seguir aplicando el monto de las multas que correspondan.
La rescisión del contrato o la aplicación de multas por encima del porcentaje de la Garantía de Cumplimiento del Contrato deberá comunicarse a la DNCP a los fines previstos en el artículo 72 de la Ley N° 2051/03 "De Contrataciones Públicas".

11. CAUSALES Y PROCEDIMIENTO PARA SUSPENDER TEMPORALMENTE, DAR POR TERMINADO ANTICIPADAMENTE O RESCINDIR EL CONTRATO

María de Fátima Sartorio Vanni
FASV
IMPORT - EXPORT
(0983) 632 200 (061)550 309

GOBERNACION ALTO PARANA
GOBERNADOR

Las causales y el procedimiento para suspender temporalmente, dar por terminado en forma anticipada o rescindir el contrato, son las establecidas en la Ley N° 2.051/03, y en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato (CGC y CEC).
Independientemente de la facultad de aplicar multas conforme a la cláusula anterior, ante el incumplimiento de las Condiciones Generales y Especiales del Contrato (CGC y CEC) por parte del Proveedor, la Contratante podrá optar directamente por aplicar el procedimiento de rescisión de contratos de conformidad al Artículo 59 inc. a) de la Ley N° 2.051/03 "De Contrataciones Públicas", previo apercibimiento por escrito a que se dé cumplimiento a los términos contractuales en un plazo no mayor a tres días hábiles.

12. SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS

Cualquier diferencia que surja durante la ejecución de los Contratos se dirimirá conforme las reglas establecidas en la legislación aplicable y en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato.

13. ANULACIÓN DE LA ADJUDICACIÓN

Si la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas resolviera anular la adjudicación de la Contratación debido a la procedencia de una protesta o investigación instaurada en contra del procedimiento, y si dicha nulidad afectara al Contrato ya suscrito entre LAS PARTES, el Contrato o la parte del mismo que sea afectado por la nulidad quedará automáticamente sin efecto, de pleno derecho, a partir de la comunicación oficial realizada por la D.N.C.P., debiendo asumir LAS PARTES las responsabilidades y obligaciones derivadas de lo ejecutado del contrato.

EN TESTIMONIO de conformidad se suscriben 2 (dos) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto en Ciudad del Este República del Paraguay a los 29 días del mes de Julio del año 2016.

Firmado por: ***LA GOBERNACION DEL ALTO PARANA***

ING. JUSTO ARICIO ZACARIAS IRUN
C.I.Nº. 796.721
GOBERNADOR DEL ALTO PARANA

Firmado por la firma: FASV IMPORT - EXPORT

Sra. MARIA DE FATIMA SARTORIO VANNI
C.I.Nº. 696.150
FASV IMPORT - EXPORT

María de Fátima Sartorio Vanni
FASV
IMPORT - EXPORT
(0983) 632 200 (061)550 300